



A început amenajarea popasului cicloturistic din Jimbolia

LUCRĂRILE de amenajare a popasului turistic pentru bicicliști în drumul spre punctul de trecere a frontierei au început în această lună și se desfășoară în condiții optime.

Amenajarea face din proiectul „Turul Banatului” (TdB), finanțat prin Pro-

gramul INTERREG IPA de Cooperare Transfrontalieră România – Serbia. Centrul și Popasul Turistic vor oferi servicii complementare cicloturistilor. Rolul principal al acestora va fi de a sprijini cicloturistii, dar și dezvoltarea și promovarea cicloturismului în regiunea transfrontalieră.

Dezinsecția pe raza orașului Jimbolia



ÎN ZILELE de 20 iunie și 2 iulie 2018, la Jimbolia a avut loc două acțiuni stropire împotriva țânțarilor, muștelor, puricilor, căpușelor și altor insecte dăunătoare. Prima acțiune a fost realizată terestru cu ajutorul atomizoarelor. A doua acțiune de stropire, s-a

făcut pe cale aeriană.

Menționăm că substanțele folosite și concentrația sunt pregătite de către o firmă specializată. Toate produsele insecticide utilizate au o toxicitate redusă pentru om și animalele de companie, precum și pentru vegetație. Cu toate acestea recomandarea noastră este să feriți copiii, vârstnicii, persoanele sensibile, persoanele cu probleme de sănătate și alergii, iar dacă există fructe expuse la stropire pe care intenționați să le consumați, spălați-le înainte.

Invitație la cultură

În perioada următoare, Primăria și Consiliul Local Jimbolia, în colaborare cu instituțiile



din oraș și beneficiind de sprijinul mai multor sponsori, organizează o serie de manifestări ce definesc scena culturală a orașului nostru. Începem cu Zilele Jimboliene, în perioada 27 – 29 iunie, continuăm cu Kirchweih-ul, în data de 11 august și încheiem cu Ruga Jimboliană organizată în data de 15 august. Ca de fiecare dată, ne-am străduit să oferim un program variat, pentru toate vârstele și toate gusturile. Îmbinăm cultura, sportul, arta, dansul, muzica și, de ce nu, gastronomia, pentru a pune Jimbolia pe harta culturii din Banat. Pe această cale vă invit să participați la evenimentele organizate. Vă așteptăm cu drag!

Primar,
Darius Adrian Postelnicu

Important: e obligație să distrugeți ambrozia!

CA URMARE urmare a intrării în vigoare a Legii nr. 62/2018, toți proprietarii de terenuri au obligația să distrugă plantele din specia AMBROZIA. Pentru a identifica mai ușor zonele invadate de această plantă, vă rugăm să informați personalul din cadrul Primăriei Orașului Jimbolia la nr. tel. 0256/360.770. De asemenea, dacă observați ambrozie în spațiile verzi din fața imobilului dumneavoastră sau chiar în grădini, procedați la distrugerea ei!



Simpozionul „Ștefan Jäger” 2018

ARTIȘTI din mai multe țări ale lumii au participat, luni, 18 iunie 2018, la a șasea ediție a Simpozionului Internațional de Artă „Ștefan Jäger”. Evenimentul a avut loc la Jimbolia, la centrul Blythswood din cartierul Futok. Operele expuse a fost realizate, în perioada 10-18 iunie, în orașul Jimbolia, de către 11 artiști din România, Franța, Lituania, SUA, Rusia, Slovacia, Serbia și Italia. Tabăra de creație de la Jimbolia promovează arta prin colaborare și schimb de idei. Anul acesta, invitați au fost: Costin Brăteanu, Béla Tar, Sorin Nicodim, Charlotte Guitard, Ruta Eidukaityte, Susan Watson, Aljona Shapovalova, Petra Klepcová, Duska, Nevena Popović și Anita Monoscalco. Vernisajul a avut loc și la Timișoara, marți, 19 iunie, ora 17:00, la Galeria Primăriei Municipiului Timișoara din Piața Victoriei.



Artiștii din mai multe țări ale lumii au participat, luni, 18 iunie 2018, la a șasea ediție a Simpozionului Internațional de Artă „Ștefan Jäger”. Evenimentul a avut loc la Jimbolia, la centrul Blythswood din cartierul Futok. Operele expuse a fost realizate, în perioada 10-18 iunie, în orașul Jimbolia, de către 11 artiști din România, Franța, Lituania, SUA, Rusia, Slovacia, Serbia și Italia. Tabăra de creație de la Jimbolia promovează arta prin colaborare și schimb de idei. Anul acesta, invitați au fost: Costin Brăteanu, Béla Tar, Sorin Nicodim, Charlotte Guitard, Ruta Eidukaityte, Susan Watson, Aljona Shapovalova, Petra Klepcová, Duska, Nevena Popović și Anita Monoscalco. Vernisajul a avut loc și la Timișoara, marți, 19 iunie, ora 17:00, la Galeria Primăriei Municipiului Timișoara din Piața Victoriei.

Jimbolia la Gala Festivalului-concurs „Lada cu zestre” ediția a XII-a 2018

DUMINICĂ, 17 iunie 2018, la sala Capitol a Filarmonicii Banatul din Timișoara a avut loc Gala Festivalului-concurs „Lada cu zestre”. Orașul nostru a fost reprezentat de Corul Floris – dirijor Iosif Todea și formația de dansuri șvăbești „Hatzfelder Pipersche” – instructor Müller Johann.



Premiile câștigate de artiștii jimbolieni în cadrul Festivalului-concurs „Lada cu zestre”, ediția a XII-a 2018 sunt:

- Premiul I – secțiunea „Coruri” - **Corul Floris** (dirijor maestrul Iosif Todea)
- Premiul I - secțiunea „Formații mixte etnie peste 18 ani” – **Formația „Hatzfelder Pipersche”** (instructor prof. Müller Johann)
- Premiul III – secțiunea „Grup instru-

mental” - Grupul instrumental din Jimbolia

- Premiul III – secțiunea „Formații mixte etnie 8-14 ani” - **Formația „DÉ-LIBÁB”** – (instructor Gombos András)
- Premiul III - secțiunea „Formații mixte etnie 8-14 ani” - **Formația „Mini Hatzfeld”** (instructor prof. Müller Johann)
- Mențiune – secțiunea „Teatru” - **Orașul Jimbolia** (instructor Elena Pop)

Știri pe scurt

COOPERAREA ROMÂNŌ – SÂRBĂ

În data de 12.06.2018, a avut loc în Jimbolia, masa rotundă cu tema „Îmbunătățirea cooperării regiunilor de frontieră și exploatarea noilor oportunități aduse de proiectul Creșterea



mobilității prin dezvoltare rutieră în Banat”, finanțat de Uniunea Europeană prin Programul INTERREG IPA de Cooperare Transfrontalieră România – Serbia și cofinanțat de statele partenere în program. Scopul mesei rotunde a fost identificarea modurilor de îmbunătățire și extindere a cooperării economice dintre localitățile și regiunile de frontieră.

PROIECT: MUZEU ÎN AER LIBER

Ca urmare a succesului înregistrat în atragerea de fonduri transfrontaliere în colaborare cu Serbia, Primăria Jimbolia a depus un nou proiect în programul IPA pentru refacerea parcului din incinta ștrandului și amenajarea aici a unui „muzeu în aer liber”. Acesta va fi un parc tematic în care vor fi reproduse, la scară 1/20 și 1/25, clădirile reprezentative ale orașului cum ar fi biserica catolică sau clădirea Primăriei, dar și o reconstituire a castelului Csito, astăzi dispărut.

JIMBOCICLETA 2018

Concursul Jimbocicleta a ajuns în acest an la a X-a ediție. Evenimentul organizat de Rotary Club Jimbolia s-a bucurat de mult succes, la el participând elevii claselor 0-VIII. Cei mai îndemânatici cicliști au primit ca premii o pizza (locurile III) și biciclete (locurile I și II).

Final de an școlar

SFÂRȘITUL de an școlar a adus binemeritata vacanță pentru elevii școlii și liceului din Jimbolia. În data de 15 iunie 2018, la Casa de Cultură a avut loc festivitatea de premiere, anul care tocmai s-a încheiat fiind unul bun, dovedit prin rezultatele obținute.

Astfel, la Școala Gimnazială Jimbolia, clasele V-VIII, s-au înregistrat 49 de premianți, dintre care 20 au obținut premiul I și cinci elevi au avut media 10. Participarea la olimpiade și concursuri școlare la discipline precum engleza, germana, matematică, geografia, informatica aplicată sau handbal. S-au obținut 31 de premii și mențiuni, în etapele locale, județene, regionale sau naționale. Unul din cele mai bune rezultate, premiul III pe țară, a fost obținut de un elev din clasa a VI-a, la Concursul de geografie „Terra”.



La Liceul Tehnologic Jimbolia s-au remarcat 37 de premianți, dintre care 11 premii I și patru medii generale de 10. Rezultate deosebit au fost obținute și la concursuri, atât individual cât și de grup.

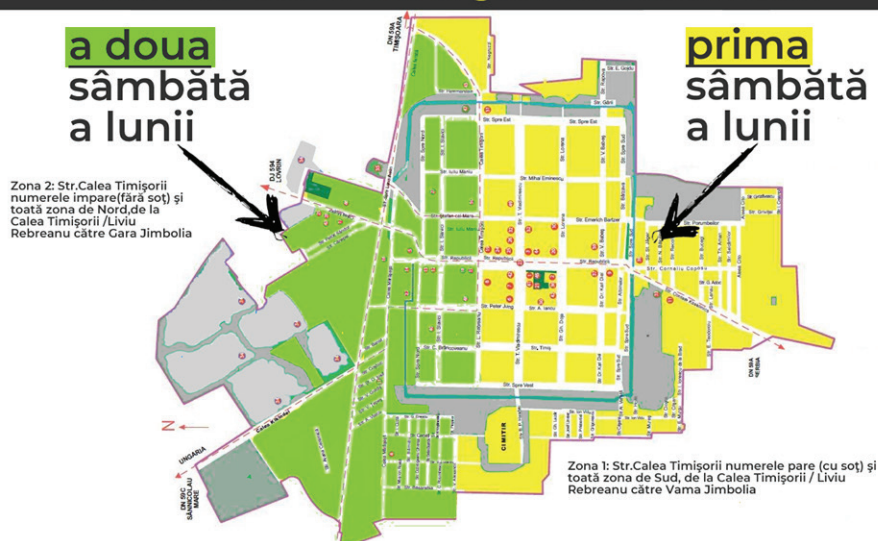
Promovabilitatea la Bacalaureat, după soluționarea contestațiilor, a fost și ea una bună. Din 126 de elevi înscriși, s-au prezentat la examen 103 candidați, dintre care 51 au promovat examenul. A existat o medie de 10 și 4 medii de 9.

Artiști de renume, la simpozionul de ceramică de la Jimbolia

MUZEUL Ștefan Jäger, cu susținerea Consiliului Local și a Primăriei Jimbolia, a organizat în perioada 5-15 iulie 2018, simpozionul internațional de artă „Liter(r)a”, dedicat în acest an ceramicii de tip Raku (tehnică japoneză). În special, workshopul cu probe de pigmenți și glazuri s-a bucurat de participarea renumitei artiste în

artă ceramică, Márta Jakobovits. La lucrări au luat parte mai mulți artiști din România, precum și o artistă din Hong Kong. Lucrările realizate au fost expuse în cadrul vernisajului organizat sâmbătă, 14 iulie 2018, la Muzeul Ștefan Jäger, al cărui curator este Nicolae Moldovan.

Când se ridică sacul galben în Jimbolia?



Se încheie circulația auto în centrul orașului

PRIMĂRIA Orașului Jimbolia anunță că în perioada 26-30 iulie 2018 străzile Republicii și Tudor Vladimirescu (pe tronsonul de drum cuprins între străzile Republicii până la intersecția străzilor Avram Iancu cu Peter Jung) vor fi închise circulației vehiculelor. Măsura este necesară pentru desfășurarea evenimentelor organizate în cadrul Zilelor Jimboliene 2018. Vă mulțumim pentru înțelegere!

Evidența populației

SERVICIUL de Evidență a Populației informează că în perioada 17 mai 2018 – 28 – iunie 2018, pe raza orașului Jimbolia s-au înregistrat o naștere, 9 căsătorii și 11 decese.

Captură record

ÎN DIMINEAȚA zilei de 9 iulie 2018, la Balta Herișanu a fost forfoță mare. Un pește cum rareori se întâlnește s-a prins în undița unui pescar cu ștate vechi, domnul Valeriu Ilie. I-au sărit în ajutor ceilalți pescari și cu greu au reușit să scoată din apă un frumos exemplar de somn. La cântărit, acul s-a oprit la 44 kg, un record pentru această baltă. Felicitări norocosului pescar!



S.C. PEISAJ HOSTA oferă servicii de ridicare a **molozului** și **materialelor de construcții** de la domiciliu. Pentru detalii și comenzi sunați la numerele de telefon: 0256/361047 sau 0256/360770

PROGRAMUL ZILELOR JIMBOLIENE 2018

ed. a XXI – a



VINERI, 27.07.2018

- 10⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Sfânta Liturghie a Sfântului Ioan Gură de Aur**
 10⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Turneu de tenis de câmp pentru copii**
 10³⁰ Casa de Cultură – **Deschidere festivă. Grupul instrumental al Casei de Cultură**
 10³⁰ Casa de Cultură – **Lansare de carte: „Valori și tradiții. Momente din universul spiritual al Jimboliei” de Dragomir CIOBANU**
 11³⁰ Casa de Cultură – **Epoziție de fotografie – „Jimbolia de altădată”**
 15⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Turneu de tenis de câmp**
 16⁰⁰ Forumul German – **Întrunirea șvabilor de pretutindeni, în organizarea Asociației Șvabilor Jimbolieni din Germania (HOG Hatzfeld e.V.) și Forumul German**
 18⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Sfânta Taină a Maslului**
 18⁰⁰ Muzeul Presei Sever Bocu – **“Cafeneaua culturală”, Ediția I**
 19⁰⁰ Scena din centrul orașului – **Concert: Muzică pop-rock: JIMBO-DRUMS, REMEMBER, KAIRA, MIRA, PEPE, CONNECT-R CU BAND**

SÂMBĂTĂ, 28.07.2018

- 09⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Sfânta slujbă a utreniei cu rugăciuni speciale pentru cetățenii orașului și invitați**
 09³⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Turneu de handbal feminin și masculin**
 09³⁰ Clubul Copiilor – **Turneu de șah**
 10⁰⁰ Sala de sport Gazibara – **Turneu de minifotbal „UNIREA JIMBOLIA – “UNIREA UZDIN”, Serbia**
 10⁰⁰ Cimitirul orașului – **Oficierea unei slujbe religioase la mormântul poetului Peter Jüng – în organizarea Asociației Șvabilor Jimbolieni din Germania (HOG Hatzfeld e.V.) și Forumul German**
 12⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Demonstrație de karate**
 12⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Slujbă de pomenire a tuturor celor adormiți**
 17⁰⁰ Scena din centrul orașului – **Muzică Gospel, Ady Barbu din Timișoara**
 18⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Turneu de tenis de câmp**
 18⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Slujba de vecernie**
 19⁰⁰ Scena din centrul orașului – **Concert: Muzică pop-rock: OVERTONE, SPEAK ȘI LIBELULA, F-CHARM, IOANA IGNAT CU BAND, MANDINGA BAND, COMPACT**
 24⁰⁰ Centrul orașului – **Foc de artificii**

DUMINICĂ, 29.07.2018

- 09⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Slujba de utrenie**
 09⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Turneu de tenis de masă**
 10⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Sfânta Liturghie a Sfântului Ioan Gură de Aur-Slujire în sobor cu alți preoți invitați**
 10⁰⁰ Biserica Catolică – **Liturghie solemnă în Biserica Catolică Sf. Wendelin**
 10⁰⁰ Terenul de fotbal Árpád Thierjung – **Rotary Dog Show. Expoziție canină și tombolă**
 11⁰⁰ Biserica Catolică – **Concert de orgă susținut de Franz Müller și soliști instrumentali – în organizarea Asociației Șvabilor Jimbolieni din Germania (HOG Hatzfeld e.V.)**
 12⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Slujba de mulțumire pentru toți cetățenii orașului**
 12⁰⁰ Curtea Bisericii Catolice – **Întâlnirea credincioșilor**
 15⁰⁰ Sala de sport Wiesenmayer – **Finalele turneului de tenis de câmp**
 15⁰⁰ Scena din centrul orașului – **Trupa de balet „Studio Dance Jimbolia”, Dansuri populare șvăbești: Mini Hatzfelder Pipatsche, Hatzfelder Pipatsche**
 16⁰⁰ Scena din centrul orașului – **Spectacol folcloric: “Cântecele României”: ANDREEA VOICA, CARMEN POPOVICI, CIPRIAN POP, PAUL ANANIE, BEATRICE BĂNDOIU, RADU GOȚA, ANSAMBLUL „VOITEANGA” DIN VOTEG, ANSAMBLUL “ARDEALUL” DIN SIBIU**
 18⁰⁰ Biserica Ortodoxă – **Slujba de vecernie și Cateheza rânduită**
 21⁰⁰ Cortul din incinta Casei de Cultură – **Discoteca anilor `80 - `90**

Din motive independente de organizator, pot surveni mici schimbări în acest program.

